

BONECO

healthy air

TRADITION SINCE 1956

 A SWISS COMPANY

MANUAL DE UTILIZARE

DIFUZOR DE AROME ȘI IONIZATOR DE AER 2 în 1

BONECO P50



Citiți și păstrați aceste instrucțiuni

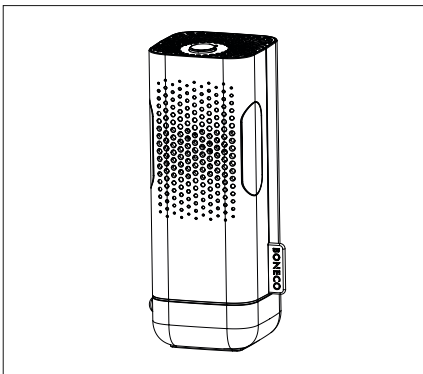


To reduce the risk of fire or electric shock, do not use this device with any solid-state speed control device.

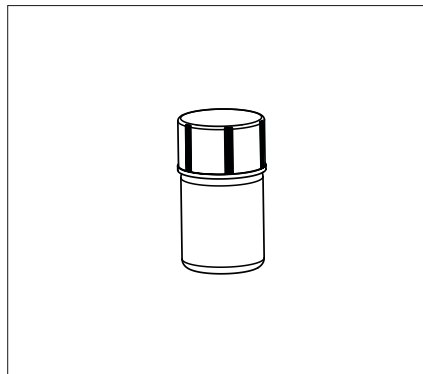
Pour réduire le risque d'incendie ou de choc électrique, n'utilisez pas cet appareil avec un variateur de vitesse.



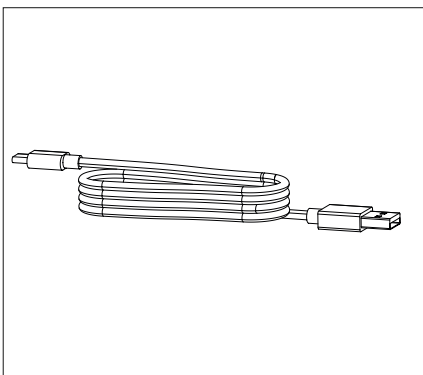
PACHETUL CONȚINE



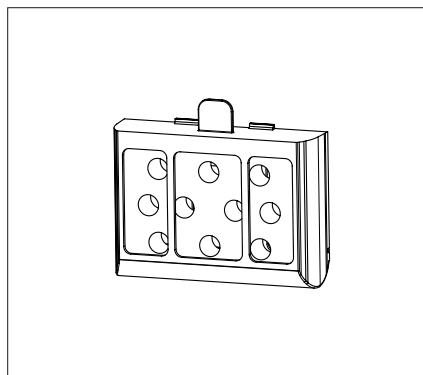
BONECO P50



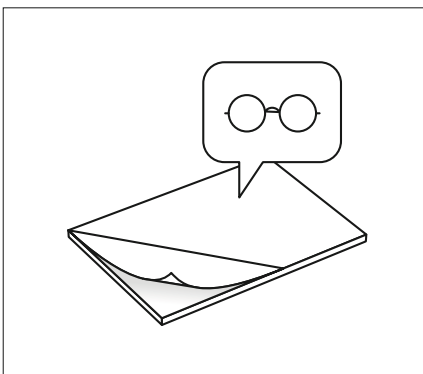
Ulei esențial BONECO



Cablu USB-C

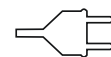


Aroma pad adițional



Manual de utilizare

DATE TEHNICE (pot fi modificate)



5V \equiv 1 A



1 W



42 dB(A)



63×63×178 mm (2.5×2.5×7.0 in.)



0.3 kg (0.66 lbs)

PREZENTARE GENERALĂ



RO: 1 Buton de control 2 Aroma pad 3 Sertar 4 intrare USB-C
5 Suport / Bază din silicon

DE: 1 Steuertaste 2 Aroma-Pad mit Gehäuse 3 Aroma-Schublade
4 USB-C-Anschluss 5 Silikon-Standfuß

EN: 1 Control button 2 Aroma pad cpl. 3 Drawer 4 USB-C socket
5 Silicon base stand

FR: 1 Bouton de commande 2 Tapis aromatique inséré 3 Tiroir
4 Prise USB-C 5 Support de base en silicone

IT: 1 Pulsante Control 2 Filtro aromi completato 3 Cassetto
4 Presa USB-C 5 Supporto base in silicone

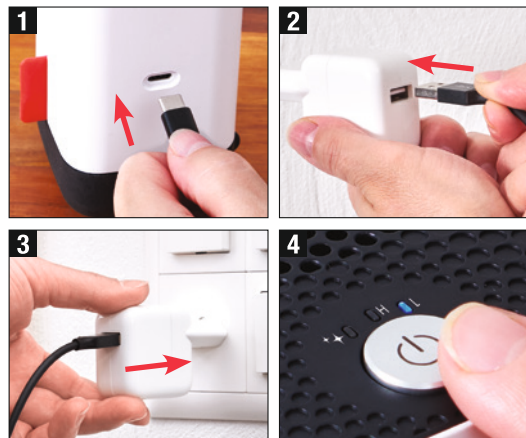
ES: 1 Botón de control 2 Almohadilla aromática agotada 3 Cajón
4 Toma USB-C 5 Base de silicona

FI: 1 Säädin 2 Aromityyny valmis 3 Lokero 4 USB-C-liitäntä
5 Silikonipohjainen kanta

HU: 1 Kezelógomb 2 Aromapárna elhelyezése 3 Fiók 4
USB-C aljzat 5 Szilikon talp

PL: 1 Przycisk sterujący 2 Wkładka aromatyczna opróżniona
3 Szufladka 4 Gniazdo USB-C 5 Silikonowa podstawa

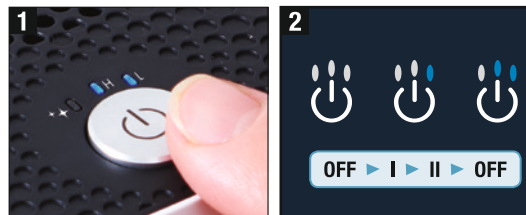
INSTALAREA



CURĂȚAREA



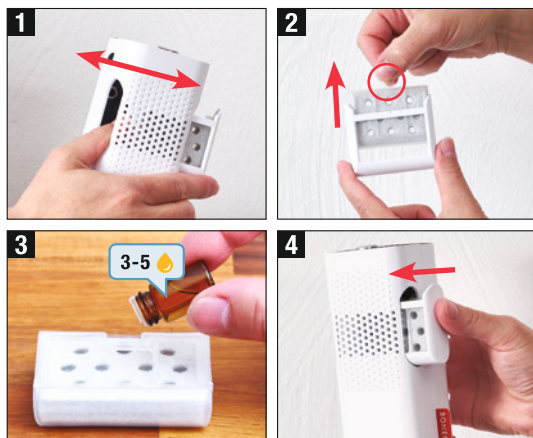
OPERAREA



POZIȚIONAREA



AROMA PAD AND ESSENTIAL OIL



DE: Verwenden Sie ausschliesslich 100% natürliche ätherische Öle. Lassen Sie das Öl nicht über das Kunststoffgehäuse fließen. Verwenden Sie ein neues Aroma-Pad, wenn Sie die Duftnote wechseln.

EN: Only 100% natural essential oils are recommended to be applied. Do not pour the oil over the plastic casing. Always use a new aroma pad when changing to a new essential oil.

FR: Il est recommandé de n'appliquer que des huiles essentielles 100 % naturelles. Ne laissez pas l'huile s'écouler hors de son boîtier en plastique. Utilisez toujours un nouveau disque aromatique quand vous changez d'huile essentielle.

IT: Si raccomanda di utilizzare esclusivamente oli essenziali naturali al 100%. Non lasciare che l'olio scorra sulla custodia in plastica. Utilizzare sempre un filtro aromi nuovo per immettere olio essenziale nuovo.

ES: Solo se recomienda la aplicación de aceites esenciales 100 % naturales. No deje que el aceite rebose del recipiente de plástico. Utilice una almohadilla aromática nueva cuando cambie a un nuevo aceite esencial.

FI: Suosittelemme käyttämään laitteessa vain 100 % luonnollisia eteerisiä öljyjä. Älä päästä öljyä valumaan muovikoteloa pitkin. Käytä aina uutta aromityynyä vaihtaessasi uuteen eteeriseen öljyyn.

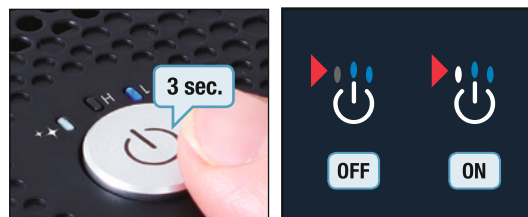
HU: Csak 100%-os természetes illóolajokkal ajánlott használni. Ügyeljen arra, hogy az olaj ne fusson ki a műanyag tartóból. Mindig új aromapárnát használjon, ha új illóolajra vált.

PL: Zaleca się stosowanie 100% naturalnych olejków eterycznych. Nie dopuścić, by olejek wyciekł na plastikową obudowę. Po zmianie olejku eterycznego należy stosować nową wkładkę aromatyczną.

SV: Vi rekommenderar att du endast använder 100 % naturliga eteriska oljor. Låt inte oljan spilla över plasthöljet. Använd alltid en ny aromkudde vid byte till en ny eterisk olja.

NL: We adviseren uitsluitend 100% natuurlijke etherische oliën te gebruiken. Mors geen olie op de kunststof behuizing. Gebruik altijd een nieuwe aromapad als een andere etherische olie wordt gebruikt.

IONIZER



DE: Im P50 ist ein hochwertiger Ionisator eingebaut, der negative Ionen erzeugt. Diese tragen dazu bei, die Luft sauber zu halten, indem sie schwebende Partikel absinken lassen.

EN: P50 has built-in a high-quality ionizer which generates negative ions. These negative ions help keep the air clean by bringing down particles floating in the air.

FR: P50 intègre un ioniseur haut de gamme qui génère des ions négatifs. Ces ions négatifs permettent de faire descendre les particules flottant dans les airs et contribuent ainsi à garder un air propre.

IT: In P50 è incorporato uno ionizzatore di alta qualità che genera ioni negativi. Questi ioni negativi aiutano a mantenere l'aria pulita catturando le particelle che fluttuano nell'aria.

ES: P50 integra un ionizador de alta calidad que genera iones negativos. Estos iones negativos mantienen el aire limpio mediante la reducción de las partículas presentes en el aire.

FI: P50:ssä on sisäanrakennettu korkealaatuinen ionisoija, joka tuottaa negatiivisia ioneja. Negatiiviset ionit saavat ilmassa leijallevat hiukaset laskeutumaan nopeammin ja auttavat näin pitämään ilman puhtaana.

HU: A P50 beépített, kitűnő minőségű ionizálóval rendelkezik, mely negatív ionokat hoz létre. Ezek a negatív ionok segítenek a levegő tisztán tartásában azáltal, hogy a levegőben jelen lévő lebegő részecskéket magukhoz vonzzák.

PL: P50 dysponuje wysokiej jakości wbudowanym jonizatorem wytwarzającym jony ujemne. Pomagają one w oczyszczaniu powietrza, przyciągając unoszące się w nim cząstki stałe.

SV: P50 har en inbyggd jonisator av hög kvalitet, vilken genererar negativa joner. Dessa negativa joner hjälper till att rena luften genom att ta ner luftburna partiklar som flyger omkring i luften.

NL: De P50 heeft een ingebouwde hoogwaardige ionisator, die negatieve ionen produceert. Deze negatieve ionen helpen om de lucht schoon te houden doordat ze deeltjes die in de lucht zweven laten neerslaan.

DA: P50 har en indbygget ionisator af høj kvalitet, som danner negative ioner. Disse negative ioner holder luften ren ved at reducere mængden af luftbårne partikler i luften.

